

EAST AFR. PROT

C O
6:851

REC'D
Rev. 28 OCT 19

01851

School of Oriental
Studies.

Gujarati Document

1919

35

27 Oct

Last previous Paper.

20/56022

2nd Translation & account of £12.7.6.
Narsi Debji makes complaint against
the Rajah of Dhrol & requests justice
to be done.

see B. 2. 1. 1. 1.

It turns out that the letter has
nothing to do with East Africa
& was posted from Bombay
& sent to the Gov. for disposal
and whether they will pay
the fee (ref 10, 56022)

If the Govt. we must put
it down as an exorbitant price
because in an letter on 56022 we
stated any fee for the translation
will be paid from the fund, so you
should raise a claim with the translation
£12. 29. 1919

Do 10. (in orig) Jan 8 has 19
Recd CA 31 Dec 19 73057

Next subsequent Paper.

20/73059

As proposed. If we can copy
it will be a lot different to explain
to the Gov. In future we must
simply send as often any manuscript
letters receive from the Post.

Oct 30 1874

at home

Rowe

6185 1/19 had

[Large handwritten flourish or signature]

DRAFT.

Handwritten notes:
H. H. G. S.
India Office

Handwritten:
A. R. 1507

Handwritten:
8 November 1919

MINUTE.

- Mr. Bunsley, 3 Nov.
- Mr. Mackley,
- Mr.
- Mr. Grindle
- Sir H. Lambert
- Sir H. Ross
- Sir G. Eddes
- Col. Amery
- Lord Milner

Handwritten:
(56022)

Handwritten:
See

Handwritten:
with ref to your letter

Handwritten:
P. R. 1507 of the 26th of

Handwritten:
Sept. I am to request

Handwritten:
you to inform Mr de Montagu

Handwritten:
that the Lujawali document

Handwritten:
in question was sent

Handwritten:
for translation as

Handwritten:
suggested to the School

Handwritten:
Oriental Studies

Handwritten:
It now appears that

Handwritten:
the letter, which was addressed
to Mr Mackley, sent to

Handwritten:
origl letter + translate
minutes to Com P. S.

Handwritten:
translation
amount

The Dept. Secy to King's Private
Secretary, ^{does not concern his} has nothing to do

with the C.O. but relates to an

²⁰¹² matter ~~with which the India office~~
has dealt, ^{it was} through ~~which~~ ^{was} ~~reported in~~ ^{London based} ~~concern~~

I am therefore to enclose, for

such action as Mr. Montagu may
direct, the original letter & envelope
& the envelope to Buckingham Palace

together with the translation & the

account of the School of Oriental

Studies for the ~~file~~, ^{cost of translation is also enclosed.} which in

~~the case has never~~ ^{has been paid in the case} ~~been~~

~~can be paid for Indian funds~~

~~can be paid for Indian funds~~

1882